



106 年元月  
第一季  
印刷品

收件人：

中華民國儲蓄互助協會

2017  
台東區會季刊

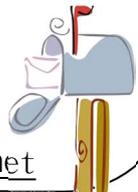


地 址：台東市臨潼街 77 號

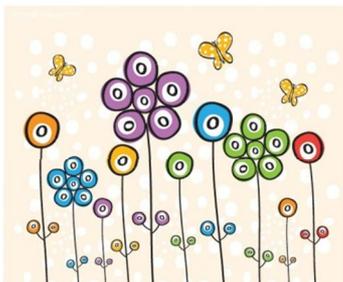
電 話：089-346664

傳 真：089-346652

E-mail：[twcu.a0014@msa.hinet.net](mailto:twcu.a0014@msa.hinet.net)



## 基督的愛與公義行在互助社， 就是喜樂與盼望！



**maljimalji djavadjavai masalu !**

一句排灣族的誠摯問候，表達對所有社員老闆們的祝福與感恩。年復一年，互助社運動如往常一樣，喜見社員們及各層級組織積極帶著理想與愛繼續努力！也隨著台東區會年終委員會業已召開完畢，有感而發的促成了我以「基督的愛與公義行在互助社，就是喜樂與盼望！」為題，再懇切的反省與惕勵！

當理想與目標總是在前端拖著原住民部落原鄉區的互助社前進；

【撰寫人：金太社理事長 蔣爭光】

當諸多互助社要面臨結構上的調整時；當輔導與評核的結果不代表該互助社真實體質的時候；當過去鼓勵成立互助社，現在卻看見要面臨清算與整併的可能現象時，這到底說明了什麼呢？是困境？是問題？還是機會？還是真的該接受環境改變？

部落結構因著大社會整體的改變而改變，部落人口的老化，部落人數未見增長，部落就業需求少人口外移，青年人才無動力返部落服

務，部落經濟未見大幅成長，似乎這種結構性的問題也一直存在著，似乎因著這樣的環境，讓互助社有了存在的功能與價值！

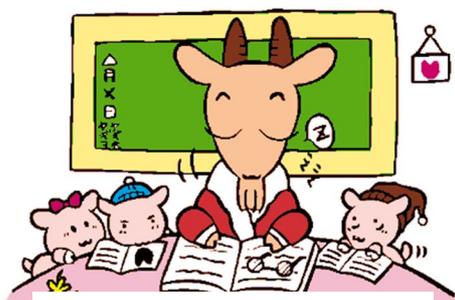
中華民國儲蓄互助協會多年致力於制度的健全，卓然有成，從立法到組織再造變革，完整的輔導與教育系統，完善的福利與互助產品，內政部及原民會提供政策性的資源與鼓勵支持，全台已有 329 個互助社的成長，似乎制度的建構，已然有效支撐互助社的發展。

然而台東區 32 個互助社，其中原鄉區有 6 個社已列為重點輔導社，有面臨清算與整併的可能，而體質上優良的也屈指可數。綜上所述，看來問題似乎回到互助社本體了。是輔導與教育的問題？是社員老闆的認知與行動問題？是各級幹部觀

念態度的問題？還是專職助理的專業與態度認知？還是愛與公義只是安慰自己的口號？是這樣嗎？我想在此也深深提供了給各互助社體系的人懇切省思的機會！

新的一年，大家都會祈願未來的一切是美好的，在此願互助社

體系的人必要每日禱告獻上感恩反省與懇求，讓覺識與動能充分體現基督博大無私犧牲自我的真愛，讓真實真切真誠呈現在學習與投入工作上，部落亦多為基督徒，是講愛的地方，更應該是行愛的地方，相信「基督的愛與公義行在互助社，就是喜樂與盼望！」，必然帶來互助社永恆的機會與真實永續的發展。最後懇求神廣續祝福恩待與更新互助社及所有社員，因著我們主基督的名！



教育是解決問題的根本



參與協(區)會舉辦之各項研習，吸收新知，以順利推展社的社務、業務及財務之正確性

# 105 年度各項業務排行榜



社員 成長前 5 名			股 金 成長前 5 名		
名次	社名	成長率	名次	社名	成長率
第一名	東台社	7.80 %	第一名	東台社	10.97 %
第二名	作基社	6.08 %	第二名	金太社	5.85 %
第三名	東園社	4.67 %	第三名	土坂社	4.52 %
第四名	海端社	4.52 %	第四名	延平社	4.30 %
第五名	金太社	3.85 %	第五名	長濱社	4.02%

貸放社員前 5 名			全年平均儲蓄率前 5 名		
名次	社名	貸放比	名次	社名	儲蓄率
第一名	東台	98.2 %	第一名	馬偕	98.3 %
第二名	金太	94.7 %	第二名	基善	94.9 %
第三名	賓朗	91.5 %	第三名	土坂	90.7 %
第四名	金崙	90.1 %	第四名	東台	85.8%
第五名	南王	76.4 %	第五名	育成	82.9 %

Let's together



## 每月會議紀錄電子公文寄送 & 掃描注意事項

電子公文附件資料檔名 (5101 大溪為例)

- 1.5101 大溪社理事會議紀錄 1050110
- 2.5101 大溪社臨時理事會紀錄 1050115
- 3.5101 大溪社監事會會議紀錄 1050107
- 4.5101 大溪社財務報表 1050110
- 5.5101 大溪社其他資料 1050110

會議紀錄電子公文寄發對象

1. 會議召開後，每月 15 日前寄出
2. 正本：東區辦事處、地區督導、台東區會
3. 副本：○○○、○○○

理事會議紀錄掃描順序

- 1.簽到表
- 2.理事會議紀錄
- 3.會議紀錄相關附件

監事會議紀錄掃描順序

- 1.簽到表
- 2.理事會議紀錄
- 3.會議紀錄相關附件
- 4.決算後監察紀錄表 (年終)

財報資料掃描順序

- 1.財務業務統計表
- 2.損益表
- 3.逾期放款一覽表
- 4.放款資產評估明細表
- 5.收益預估試算表
- 6.逾期放款催收明細表
- 7.外幣存款淨值明細表(選)
- 8.資產負債表-決算後(年終)
- 9.預決算比較表-損益表(1/31)



台東區會業務競賽成績統計表-12月(第一頁)

社號	社名	社員人數			社 員 股 金					理事會	監事會	月報表	儲蓄率
		人數	增減	得分	(104)年度	(105)年度	增減	本月每人平均	得分				
5124	東台	1,382	100	521	72,982,264	80,989,733	8,007,469	6,246	62	36	36	48	115
5129	南王	731	27	135	44,638,231	45,422,153	783,922	1,114	11	36	36	48	40
5139	基善	93	(1)	0	26,489,537	27,039,140	549,603	5,847	58	36	36	48	210
5134	東園	829	37	183	48,735,785	50,014,040	1,278,255	1,614	16	36	36	48	0
5127	金崙	746	17	86	50,721,466	51,701,954	980,488	1,345	13	36	36	48	10
5142	土坂	433	10	51	25,364,507	26,510,642	1,146,135	2,710	27	36	36	48	165
5135	海端	670	29	147	32,685,308	33,484,253	798,945	1,246	12	36	36	48	0
5106	作基	349	20	106	18,572,769	19,095,009	522,240	1,587	16	36	36	48	0
5113	延平	292	4	12	20,099,930	20,965,141	865,211	3,004	30	36	36	48	55
5125	真柄	275	(15)	0	28,719,955	28,239,225	(480,730)	0	0	36	36	48	0
5112	成功	422	(2)	0	21,322,282	21,748,216	425,934	1,005	10	36	36	48	0
5122	馬蘭	755	11	56	54,423,055	54,485,111	62,056	83	1	36	36	48	0
5121	永福	406	(10)	0	23,534,192	22,139,732	(1,394,460)	0	0	36	36	48	10
5102	都歷	498	(3)	0	39,650,272	39,666,392	16,120	32	0	36	36	48	0
5131	大泉	269	(10)	0	26,206,731	26,114,191	(92,540)	0	0	36	36	48	0
5141	長濱	275	(7)	0	7,756,464	8,068,595	312,131	1,107	11	36	36	48	0
5108	新興	220	8	38	10,953,916	11,232,502	278,586	1,314	13	27	27	36	0
5123	育成	543	(8)	0	40,230,369	40,383,129	152,760	277	3	36	36	48	70
5116	導明	1,093	9	44	196,549,892	190,930,591	(5,619,301)	0	0	33	33	44	0
5104	大鳥	465	1	11	36,443,061	36,176,839	(266,222)	0	0	33	33	44	0
5105	高原	298	(1)	0	13,152,940	13,203,151	50,211	168	2	36	36	48	0
5137	台東	695	(2)	0	76,224,800	77,539,597	1,314,797	1,886	19	36	36	48	0
5110	宜灣	175	1	2	18,200,402	18,503,945	303,543	1,745	17	36	36	48	0
5114	都蘭	590	13	66	38,293,060	38,846,770	553,710	960	10	36	36	48	0
5120	長光	694	(10)	0	53,610,883	52,869,614	(741,269)	0	0	33	33	44	20
5144	金太	485	18	91	10,062,061	10,650,914	588,853	1,261	13	18	18	24	0
5117	聖光	526	3	7	41,138,418	40,761,165	(377,253)	0	0	30	30	40	0
5143	馬偕	646	1	5	143,621,227	148,951,373	5,330,146	8,264	83	36	36	48	240
5128	竹湖	474	(8)	0	29,463,429	29,745,593	282,164	585	6	33	33	40	5
5101	大溪	820	(4)	0	24,680,337	24,109,108	(571,229)	0	0	24	9	32	0
5111	賓朗	263	(10)	0	9,874,624	8,919,792	(954,832)	0	0	9	0	12	0
總計	31社	16,412	218	1561	1,284,402,167	1,298,507,610	14,105,443	43,400	433	1032	1008	1372	940

成功的意義應該是發揮了自己的所長，盡了自己的努力之後，

台東區會業務競賽成績統計表-12月(第二頁)

協會	區會	社員教育及觀摩活動			協會	安全	穩定	聘僱	區會	合併、理財營、儲互節	儲蓄	社幹	報表	開會	年底統計					總分	名次
		常年	發行	互助											逾期放款扣分	貸放比率得分	財報上傳	呆帳準備	電子公文		
100	100	70	20	30	20	141	0	23	16	0	0	21	100	100	0	40	190	47	20	1,856	1
100	55	70	0	30	20	138	0	23	16	30	1	21	70	100	0	10	210	47	20	1,267	2
60	55	70	0	0	20	60	0	20	16	0	0	21	90	95	0	0	210	100	20	1,225	3
80	65	70	0	0	20	135	0	23	16	0	2	18	110	85	0	0	200	47	20	1,211	4
75	100	70	0	30	20	144	0	20	12	0	5	12	110	115	0	30	210	7	20	1,209	5
75	65	70	0	0	20	150	0	20	12	0	11	9	100	60	0	0	210	22	20	1,207	6
55	95	50	0	30	20	147	0	23	4	50	10	3	120	60	0	10	190	0	20	1,166	7
45	100	50	0	0	20	126	0	20	16	0	3	21	110	120	0	0	210	56	20	1,159	8
35	40	50	0	0	20	141	0	20	16	0	13	12	110	115	0	0	210	9	20	1,028	9
45	50	50	0	30	20	135	0	20	8	0	0	6	70	110	0	0	210	100	20	994	10
65	50	70	0	30	20	129	0	20	16	0	0	3	100	120	0	0	210	7	20	990	11
40	80	50	0	0	10	132	0	23	16	0	0	15	110	95	0	10	200	0	20	978	12
55	50	70	0	0	20	135	0	20	16	0	0	3	120	115	0	10	210	0	20	974	13
45	55	70	0	30	20	135	0	20	16	0	0	6	80	55	0	0	190	100	20	962	14
50	45	50	0	0	20	147	0	20	16	0	0	3	100	105	0	0	210	0	20	906	15
50	40	50	0	0	20	135	0	20	16	0	0	3	120	105	(30)	0	210	0	20	890	16
30	45	70	0	0	20	129	0	20	16	0	4	9	10	65	0	0	200	100	20	879	17
45	45	50	0	0	10	138	0	20	12	0	1	12	40	70	0	0	208	0	20	863	18
75	55	50	0	30	20	141	0	23	12	0	0	0	30	25	0	0	195	12	20	842	19
55	80	70	0	0	20	135	0	23	16	0	4	6	10	60	0	10	198	0	20	828	20
45	65	50	0	0	20	123	0	20	16	0	2	0	80	60	0	0	190	11	20	824	21
25	45	50	0	0	20	99	0	23	4	0	0	12	30	105	0	0	190	49	20	811	22
45	55	0	0	0	20	138	0	20	16	0	0	6	0	110	0	0	200	20	20	789	23
55	65	50	0	0	20	129	0	20	16	0	0	6	0	50	(30)	0	180	0	20	777	24
75	65	0	0	0	20	138	0	20	12	0	0	12	0	60	0	0	208	0	20	760	25
35	55	0	0	0	10	72	0	20	16	0	2	21	0	55	0	40	210	0	20	720	26
45	85	0	0	0	20	135	0	0	4	0	2	0	20	95	(30)	0	189	0	20	692	27
0	0	50	0	0	20	0	0	20	12	0	0	15	10	50	0	0	32	0	20	677	28
40	60	0	0	0	20	135	0	0	12	0	0	9	10	25	0	0	210	8	20	666	29
75	60	50	0	0	10	69	0	20	12	0	3	9	0	60	0	0	158	0	20	611	30
50	35	50	0	30	10	135	0	0	16	0	3	12	0	45	(30)	30	176	0	20	603	31
1670	1860	1520	20	270	570	3846	0	584	420	80	66	306	1860	2490	--120	190	6024	742	620	29364	

所感到的一種無愧於心的收穫之樂，而不是為了虛榮心或金錢。ii 羅蘭



# 存放比率、開支比、逾期放款率



社號	社名	存放比		開支比 比率%	應收帳款 (含催收款)	逾期放款				
		比率%	符合			全年 平均	與去年 比較	筆數	金額	提撥率
5101	大溪	68.6		73.9	6,880,612	95.0	-0.3	256	26,948,041	41.5
5102	都歷	25.7		92.5		44.3	-7.4	25	5,494,629	223.0
5104	大鳥	74.0	*	82.9	415,427	44.2	-3.9	115	18,593,248	82.9
5105	高原	36.5		213.7	88,961	60.1	-17.0	15	3,479,361	111.3
5106	作基	38.1		99.4		36.1	-4.2	16	2,212,559	156.5
5108	新興	42.3		202.3	140,985	30.1	-5.7	13	2,139,217	237.9
5110	宜灣	43.6		142.4		73.2	-1.2	13	7,523,069	119.9
5111	賓朗	91.5	*	84.2		76.1	9.5	26	6,997,318	15.2
5112	成功	49.9		72.7	1,060,082	70.6	-3.2	29	8,104,401	107.2
5113	延平	47.4		68.2	807,927	23.1	-2.5	8	2,332,921	108.7
5114	都蘭	67.4		73.2	420,441	69.4	0.1	89	20,941,320	64.7
5116	導明	64.2		73.2		52.5	-8.6	57	67,862,230	111.8
5117	聖光	50.3		84.4	509,000	86.4	0.2	53	24,048,808	80.3
5120	長光	32.1		74.3	643,530	47.3	-1.3	52	10,578,839	81.9
5121	永福	76.1	*	77.8		71.1	-5.5	13	13,626,611	46.6
5122	馬蘭	75.8	*	93.4		14.1	-1.4	47	6,147,716	83.1
5123	育成	65.5		99.1		36.0	-9.3	33	10,095,378	82.0
5124	東台	98.2	*	50.0		13.7	-4.0	46	11,405,372	146.6
5125	真柄	19.5		117.6		21.2	-4.5	11	1,179,078	277.4
5127	金崙	90.1	*	67.5	270,480	21.3	-3.1	97	11,122,265	107.3
5128	竹湖	36.1		77.8	443,756	58.9	-0.3	50	7,204,598	108.4
5129	南王	76.4	*	69.7		26.5	-3.9	68	10,787,680	146.9
5131	大泉	54.2		66.5		24.1	-6.0	14	3,428,611	91.0
5134	東園	68.3		76.9	1,950,674	9.6	0.9	52	4,293,032	147.3
5135	海端	75.2	*	76.4		45.6	-2.9	77	11,950,873	52.0
5137	台東	25.3		61.3		14.9	0.4	14	2,491,191	148.8
5139	基善	17.5		111.0		8.4	-0.0	1	475,494	無逾期
5141	長濱	62.1		94.8		49.0	4.0	7	2,796,593	15.9
5142	土坂	66.2		79.1		36.5	-6.5	31	6,930,100	121.7
5143	馬偕	37.2		17.5		1.4	1.4	38	6,136,850	461.1
5143	金太	94.7	*	121.5	14,152	60.2	-2.8	54	5,888,369	0.0
合計 31 社		57.1	9	90.2	13,646,027	42.6	-2.9	1420	323,215,772	119.3

貸放比率應維持在 70%~100% 為標準 2. 開支比應在 50% 以下 3. 提撥率應在 100% 以上

# 區會活動花絮

2017  
HAPPY NEW YEAR

2016  
HAPPY NEW YEAR



## 區會活動預告

內容：全國會員代表大會暨理事長聯誼  
時間：3/25~3/26  
地點：宜蘭黎明國小  
對象：社代表



## 區會活動預告

內容：106年 年會  
時間：2/17 (五)  
地點：社福館  
對象：理事長、社代表



## 104 / 105 年業務比較表

2016  
5

項 目		104 年底	105 年底	增減
一	社數	31	31	0
二	社員總數	16,194	16,412	218
	每社平均社員數	522	529	7
三	股金總額	1,284,402,167	1,298,507,610	14,105,443
	每社平均股金	41,432,328	41,887,342	455,014
	每社員平均股金	79,314	79,119	(195)
四	貸放社員總額	810,351,084	850,860,202	40,509,118
	平均貸放比 %	56.3	57.1%	0.8
	平均逾放比 %	45.48	42.61	(2.87)
	平均儲蓄率 %	58.95	60.09	1.14
	平均社員成長率 %	0.85	1.35	0.5



## 區 會 公 告 欄



日 期	內 容	對 象	地 點
2/17 (五) 上午	年會	理事長、社代表	社福館
3/17 (五)	放款委員研習會	理事長、放款委員、專職	社福館
3/21 (二)	監事研習	理事長、監事	社福館
3/25(六)~3/26(日)	全國會員代表大會暨社長聯誼活動	理事長、社代表	宜蘭
4/21 (五)	社幹部研習會(協)	社幹部、專職	文化中心

- 2/17(五)召開本區會 106 年度「年會」,請各社理事長或社代表出席,藉時將頒發業務競賽各項獎勵,未派員參加者將依規定扣部分獎金。
- 第 14 屆第 3 次(106 年度)全國會員代表大會將於 3/25 假宜蘭市黎明國小召開。本區會將同時辦理理事長聯誼活動。社代表名單如有異動,請向協會填報。(請參閱協會 105 年度會員代表大會手冊第 7-15 頁資料)
- 呈報協(區)會資料,一律以電子公文方式陳報,陳報資料請掃描:1. 大會紀錄、2. 大會簽到簿、3. 年終決算報告書。
- 社員教育成果報告,請於 2 月 20 日以前陳報。

